

80
1918 urte
1998

ASMOZ TA JAKITEZ



1998rako aurrekontuak onartu ditu Elkarteak

Otsailaren 27an Baionan egindako bilkuran Batzar Iraunkorreko Batzorde Akademikoak Elkartearen 1998ko aurrekontuak onetsi zituen. Iazkoarekin alderatuta (258 milioi pezeta), txikiagoa dela azpimarratu behar da, iaz ospaturiko XIV. Kongresuak 25 Milioi pezeta adierazi baitzuen. Kontzeptu horrengatik ez balitz, 1998ko aurrekontuak itxura antzerakoa azaltzen duela esan liteke, zenbait partidaren birklasifikapena eman bada ere. 1998an, beraz, azken urteotako joerak agindu du, orhar, bere garaian abian jarritako egitasmoak kontsolidatu egin

direlarik. Horrela, Jakitez Programa, Oxfordeko Katedra eta Lurralde Antolakuntzako Ikastaroa azaltzen dira berriz ere, Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Sailaren laguntzari esker gara daitezkeenak. 1997an hasi zen arren, lehendabiziko aldiz MIDA (Master Interactivo en Derecho Ambien-

tal) izeneko ikastaroak ere bere agerpena egiten du, Aurrekontuei dagokienez duen nolakotasunik garrantzitsuen bere autofinantzaketaren delarik.

Dirusarreraren arloan, Hezkuntza eta Kulturako Ministeritzaren dirulaguntza da gehien nabarmentzen dena.

DIRUSARRERAK	milaka pezeta	%
I Multzoa	16.000	6,8
II Multzoa	51.700	22,1
III Multzoa	10.000	4,2
IV Multzoa	100.000	42,9
V Multzoa	56.000	24
Denetara	233.700	100
GASTUAK		
I Multzoa	67.500	28,9
II Multzoa	96.000	41
III Multzoa	17.000	7,3
IV Multzoa	27.200	11,6
V Multzoa	6.000	2,6
VI Multzoa	20.000	8,6
Denetara	233.700	100

Los trabajos de investigación, principal línea de trabajo de Eusko Ikaskuntza

Los presupuestos de la Sociedad de Estudios Vascos para 1998 fueron aprobados por la Comisión Académica de la Junta Permanente, en la reunión que celebró en Baiona el pasado 27 de febrero. Se trata, sobre todo en el conjunto de aplicaciones financieras, de unos presupuestos continuistas respecto a ejercicios anteriores. Se insiste en los tradicionales programas de trabajo de la Sociedad y toman carta de naturaleza actividades puestas en marcha en los años precedentes.

Los trabajos de investigación constituyen la principal línea de trabajo de Eusko Ikaskuntza, bien a través de las ayudas que las distintas Secciones científicas vienen aportando a sus socios, o bien mediante programas específicos que la Junta Permanente de la Sociedad ha considerado de interés. En total, serán alrededor de 50 millones los que se inviertan en este concepto. Asimismo, es destacable el apartado correspondiente a los cursos

que EI/SEV impartirá durante este periodo. Los programas Jakitez, Ordenación del Territorio, Master Interactivo en Derecho Ambiental, Oñatiko Unibertsitatea y otros relacionados con la docencia van a suponer más de 42 millones de pesetas.

Los presupuestos aprobados contemplan, de manera significativa, la actividad editorial, a la que se destinan 27,2 millones en 1998 (capítulo IV), habiéndose tenido en cuenta la nueva etapa de la RIEV, a la que está previsto dotar de una edición en inglés a finales de este año. Igualmente importante es la relativa a la Mediateka, que seguirá en su línea de catalogación y digitalización de fondos, y continuará abordando nuevas ediciones

electrónicas. Consolidando la tendencia de inversiones, se aprobó una cantidad que, junto con el apartado de amortizaciones anuales, asciende a 20 millones de pesetas (capítulo VI).

En lo que respecta a gastos, cabe resaltar la baja incidencia que tienen en el total los denominados estructurales, ya que el correspondiente a personal viene a significar el 17,3% del presupuesto anual. Este dato refleja que, salvo este porcentaje de gasto fijo, el resto prácticamente corresponde a gastos variables.



ASMOZ TA

JAKITEZ INTERNET



<http://suse00.su.ehu.es>

1998 martxoa/marzo/mars
Nº 77 zenb.

NOUVEAUX MEMBRES

Eusko Ikaskuntza. BULLETTIN D'INSCRIPTION

Adhérer à Eusko Ikaskuntza c'est la possibilité de rencontrer les meilleurs moyens pour travailler pour notre culture. Remplir le coupon joint et l'envoyer dans un des bureaux de la Société. Nous rentrerons rapidement en contact avec vous.

Nom..... Prénom.....
Adresse..... Code Postal.....
Ville..... Téléphone.....
Eusko Ikaskuntza: FACULTE PLURIDISCIPLINAIRE.
29-31, cours du Comte de Cabarrus.
64100 BAIONA.

Confésions: 200
Frs. pour les
membres ordinaires.
50 Frs. pour les
membres étudiants.

Les Sections
d'EI-SEV:

anthropologie,
arts plastiques,
sciences naturelles,
sciences économiques,
cinématographie, droit,
éducation, folklore, his-toire,
langue/littérature, moyens de communication,
musique,
préhistoire/archéologie,
sciences médicales, sciences physiques et mathématiques

Bi ikasketa-laguntza EI eta Institut d'Estudis Catalans-en eskutik

Iaz bezala, Eusko Ikaskuntzak (EI) eta Institut d'Estudis Catalans-ek (IEC) hala katalan nola euskal kulturaren alderdi jakin batez interesaturiko gazteei zuzenduriko ikasketa-laguntza biren zuzkidura iragarri dute.

Beka bakoitzaren zenbatekoa 600.000 pezetakoa da eta katalan edo euskal hizkuntzadun eskualde baten egin beharreko hiru hilabeteko egonaldi bakarraren gastuak ordaintzeko dira, egonaldi horren xedea katalan edo euskal kulturaren zerikusia duen gairen bat ikertzeko izango dela.

Ikasketa-laguntzarako izangaiak ikertzaile gazteak izango dira, 1987-1997 urteetan, biak barne, unibertsitate-fakultateetan edo goi mailako ikastetxeetan lizentziatuak edo graduatuak.

Izangaiak bi erakundeotako edozein egoitzatan aurkez daitezke 1998ko apirilaren 28a baino lehen, ondoren azaltzen den dokumentazioa ekarriz: tituluaren kopia edo unibertsitate-agiri ofiziala; eskatzailearen curriculum vitae a laburra (bi orrikoa gehienez); pertsona eskatzailearen gaitasun zientifikoaren erantzunzkizuna hartzen duen unibertsitateko irakasle baten edo Elko edo IEC-ko kide baten abala; lan-egitasmoa eta horren helburuei eta burutzeko be-

har diren baliabideei buruzko laburpena (hiru orrikoa gehienez); pertsona eskatzailearen agiri bat non, laguntza berari emanez gero, hiru hilabeteko egonaldia egiteko konpromezua hartzen duen, esleipen-datatik sei hilabeteren barne.

Eusko Ikaskuntzak eta Institut d'Estudis Catalans-ek laguntzaren tutore bat izendatuko dute haren jarraipen zientifikoa egin dezan. Erakunde biek izendaturiko bi epaimahaikidek deialdi honetan aukeratuak izango direnak erabakiko dituzte maiatza baino lehen, epaimahaikideen erabakian bi kulturen arteko azterketa konparatibok aurkezten dituzten proiektuek lehenetsuna izango dutelarik.

Hiru hilabeteko egonaldiak

Hiru hilabeteko egonaldi baterako laguntzak dira, nahiz eta bekaren balioztasun-aldia, gehienez, beste hainbeste luzatzen ahal den, ikertzaileek behin-betiko txostena idatzi eta entregatzeko denbora izan dezaten.

Laguntza bakoitzaren zuzkidura 600.000 pezetakoa da. Lehen %30a lanaren hasieran kobratuko da; bigarrena handik 30 egunera eta hirugarrena 60 egunera, biak tutorearen txostena aurkeztu ondoren, eta geratzen den %10a behin-betiko txostena emandakoan.

Zuzendaritza talde berria RIEV Eusko Ikaskuntzen Nazioarteko Aldizkarian

Gregorio Monreal Zia Nafarroako Unibertsitate Publikoko katedraduna RIEV Eusko Ikaskuntzen Nazioarteko Aldizkariaren zuzendari izendatu ondoren, argitalpen honen gainerako karguen hautapenari bere onespina eman zion EI-ren Batzorde Iraunkor Akademikoak



otsailaren 27an Baionan buruturiko bileran. Erabaki horren arabera, ondoko hauek dira aldizkariaren hurrengo aleen arduradunak: Nicanor Ursua (zuzendariordea), José Angel Ormazabal (idazkari teknikoa) eta Juan Garmendia Larrañaga (idazkari aholkularia).

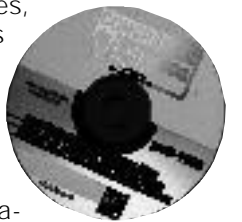
Erredakzio Batzordea

Bestalde, zazpi adituk osatzen dute izendatu berria den Erredakzio Batzordea: Lola Valverde, Joseba Agirreazkuenaga, Carmen Gallastegui, Ramón Zallo, Endrike Knörr,

Pedro Miguel Etxenike eta José Manuel Castells. Aldaketa hauetaz gain, hainbat berrikuntza burutu dira azken urtean, 1917an Julio de Urkijok sortu eta bere sorreratik Elkartek bere egin zuen aldizkarian.

EI/SEB édite un CD-ROM des comptes-rendus de tous ses congrès

Voulant poursuivre l'incorporation de nouveaux supports à l'activité éditoriale et ayant comme objectif de faciliter la consultation des chercheurs, Eusko Ikaskuntza a rassemblé dans un CD-ROM les comptes-rendus de tous les congrès d'Etudes Basques qui ont eu lieu depuis sa fondation en 1918. Bien que l'édition respecte la présentation originale des pages, comprenant également les images, elle dispose d'un système de recherches intelligent qui permet d'obtenir une information concernant différents domaines. Les rapports et communications du récent XIVème congrès seront incorporés à ce recueil dans une prochaine édition.



Becas para la Mediateka

Eusko Ikaskuntza convoca dos becas, de acuerdo con las bases que se detallan a a continuación:

Objeto

Las becas están destinadas al desarrollo de tareas de edición electrónica de publicaciones en la Mediateka de Eusko Ikaskuntza en Donostia-San Sebastián.

Requisitos de los candidatos

- Los aspirantes deberán ser socios de Eusko Ikaskuntza o solicitar su ingreso en la Sociedad en el momento de pedir la beca.
- Dominio de herramientas informáticas Windows 95.
- Conocimientos de tratamiento informático de imágenes.
- Dominio acreditado del euskara, valorándose conocimientos de francés e inglés.
- Inclinación por la cultura vasca.

Los elegidos en primera instancia serán sometidos a un examen que consistirá en diferentes pruebas informáticas y de cultura de Euskal Herria.

Duración e importe

La duración de cada beca será de nueve meses, comenzando en abril de 1998 y finalizando el 31 de diciembre de 1998. Se establece un periodo de prueba de 30 días. El importe bruto de cada ayuda ascenderá a 900.000 pesetas.

Documentación y plazo

Los interesados pueden presentar sus curriculum con sus correspondientes acreditaciones en cualquiera de las oficinas de Eusko Ikaskuntza, antes del día 31 de marzo.

Una veintena de comunicaciones sobre antropología y religión

Las Jornadas "Antropología, religión y símbolos", que se celebrarán en Pamplona el próximo mes de abril y en las que participará como conferenciante invitado William A. Christian, darán comienzo el día 24, viernes, con un acto de apertura que tendrá lugar a las 10.00 horas. A continuación se abordará el estado de la cuestión, la metodología y los aspectos identitarios, de la mano de cinco expertos. J. M. Usunariz disertará acerca de los estudios sobre religiosidad popular en los últimos 25 años; R. Jimeno centrará su intervención en las fuentes para el estudio de la religiosidad popular; A. Asiain expondrá un estudio en torno a los "Símbolos y superposiciones culturales y religiosas sobre el 'otro excluido' en la literatura oral navarra"; M. A. Sanz, una investigación sobre la identidad comunitaria a través de ciertos dispositivos simbólico-religiosos; y A. Pérez, una comunicación titulada "La risa: entre luces y sombras".

Al examen de la etnografía del culto y la práctica religiosa estará dedicada la segunda parte de la mañana, en la que tomarán parte activa F. Leizaola ("Símbolos mágico religiosos en el mundo rural de Euskal Herria"); F. Segura ("Conjureros y conjuradores del siglo XVII en la Diócesis de Pamplona"); A.

Erkoreka ("Los relatos de milagro de la virgen de Begoña en el S. XVI"); D. Mariezkurrena ("Cofradías de la Vera Cruz en Tierra Estella"); M. Bañales ("La Cofradía de la Vera Cruz de Artajona"); y F. Labarga ("La devoción a las Cinco Llagas en las cofradías riojanas de la Vera Cruz"). En la sesión vespertina, los comunicantes serán: J. C. Labeaga ("El Ayuntamiento de Sangüesa y algunos cultos religiosos"); A. Arana ("Sinbolen joko anizkoitza euskal mitologian"); D. Velaz ("Antropología, religión y símbolos en el fenómeno prehistórico del megalitismo"); J. I. Vegas ("¿Qué podemos decir hoy sobre la violencia en la Prehistoria?")

Durante la jornada del sábado 25 de abril, que dará comienzo con una proyección audiovisual sobre las fiestas de primavera en Gipuzkoa, a cargo de J. Juanes, los participantes podrán conocer los estudios de J. Enríquez y E. Sesmero ("Simbologías sociales y religiosas en los cementerios de Bizkaia"); E. Elorza ("Leonor de Calvo; historia, ritual y simbolismo de un cuerpo momificado"); M.T. Jiménez y A. Mujika ("Nabarnizko hil-zapia"); J. Martínez ("La religión doméstica"); y S. Tarrés ("Religiosidad musulmana en España: el Ramadán como tiempo festivo").

Larunbat arratsaldez

Iruñeko katedrala ikusi ahal izango dute esku hartzaileek, Clara Fernández Ladreda gidiari lanak egingo dituelarik.

Pampelune accueillera la remise du Prix Manuel Lekuona 1998

José María Jimeno Jurío recevra le Prix Manuel Lekuona 1998 lors d'une cérémonie qui aura lieu à Pampelune au mois de mai prochain. Le Conseil Permanent d'Eusko Ikaskuntza s'est mis d'accord en décembre dernier pour récompenser Jimeno Jurío, se référant à la totalité de son oeuvre, étant donné que l'insigne person-

nalité de l'infatigable et polyvalent chercheur navarrais, dont l'*opera omnia* concerne l'histoire, l'ethnologie, le folklore, la langue, est une référence exigée pour comprendre la survie et l'élan de la culture basque dans son expression essentielle. Comme cela a été fait pour tous les lauréats, la Société d'Etudes Basques publiera à la même date une biobibliographie du chercheur. C'est Roldán Jimeno Aranguren qui prépare cet ouvrage résumant la vie et l'oeuvre de Jimeno Jurío.



Proiektu zehatzagoak Eusko Ikaskuntzen XV. Kongresurako

Aurkezturiko proiektuak aztertu ondoren, datorren urtean burutze-koa den Eusko Ikaskuntzen XV. Kongresurako gai-proposamenerako epea luzatzea erabaki zuen Elkartearen Batzorde Iraunkor Akademikoak Baionan otsailaren 27an izandako bere azkeneko bilera.

Martxoaren 27ra arte dago aukera bazkideek ideia berriak ezaugarazteko eta epe hori bera ezarri da ere orain arte proposamenak eragin dituztenek txosten zehatzagoak aurkezteko. Bi urteroko egu-

tegiari jarraituz, 1999ko udazkenean egingo da Kongresua.

Hauteskundeak Salletan

Bestalde, zenbait Salletako hauteskunde prozesuaren irekiera adostu zuen Batzorde Iraunkor Akademikoak. Natur Zientziak eta Antropologia-Etnografia dira beren lehendakaritzak berritu behar dituzten Sailak. Bestalde, Batzordeak luzatu egin zuen, hilabete batez, Folklore ataleko burua aukeratzeko hautagaien aurkezpen-epea.

Beca

Eusko Ikaskuntza convoca una beca para el estudio y puesta en marcha de un proyecto de orientación universitaria en la Oficina de Navarra.

Requisitos de los candidatos

- Ser socios de Eusko Ikaskuntza o solicitar su ingreso en la Sociedad en el momento de pedir la beca.
- Titulación superior.
- Dominio acreditado del euskara, castellano e inglés.
- Conocimientos informáticos (nivel de usuario)
- Se valorarán: capacidad para el trato personal; capacidad de organización, de gestión y de decisión.

Duración e importe

La duración de la beca será de 8 meses, desde el 1 de mayo de 1998. Se establece un periodo de prueba de 30 días. Importe bruto de la ayuda: 1.000.000 pesetas.

Documentación y plazo

Los interesados deberán remitir sus solicitudes, acompañadas de currículum vitae, a la Oficina de Eusko Ikaskuntza en Navarra (García Castañón, 2-6º-izda. 31002 Iruñea), antes del día 31 de marzo de 1998.

Convocadas las ayudas de los fondos Aquitania-Euskadi-Navarra

Los Gobiernos de Aquitania, la Comunidad Autónoma Vasca y la Comunidad Foral de Navarra han convocado las ayudas anuales con cargo a su Fondo Común de Cooperación. Si bien el plazo de proposición de proyectos finaliza el día 27 de abril de 1998, los miembros de Eusko Ikaskuntza que quieran hacerlo a través de la Sociedad, deberán presentar sus solicitudes, antes del próximo día 9 de abril, en cualquiera de las Oficinas de EI/SEV, una vez aprobado el proyecto por la Sección o Secciones implicadas en él. Según las bases de la convocatoria, los aspirantes, que podrán ser personas físicas o jurídicas, tanto públicas como privadas, deberán cumplir los siguientes requisitos: tener vecindad administrativa o domicilio social en Aquitania, la

Comunidad Foral de Navarra o la Comunidad Autónoma Vasca (dependiendo de la Administración ante la que se pidan las ayudas), siempre con anterioridad al 1 de enero de 1998; presentar un coparticipante; y hallarse al corriente de sus obligaciones tributarias.

Ambitos preferentes

Para poder tener acceso a esta vía de cofinanciación, los proyectos de cooperación presentados deberán consistir en acciones que se desarrollen en alguno de los ámbitos que se citan a continuación: enseñanza superior, tecnología, investigación y técnicas de comunicación (eje I); desarrollo económico, consumo, medio ambiente y agricultura (eje II); y acción social, formación y cultura (eje III).

Proiektuek

Salletako onespena izan behar dute.

Convocados nuevos puestos de profesor visitante en Oxford

El próximo día 1 de abril finalizará el plazo de presentación de propuestas dentro de la convocatoria que, por tercer año consecutivo, efectúan Eusko Ikaskuntza y la Universidad de Oxford, con la colaboración del Departamento de Educación, Universidades e Investigación del Gobierno Vasco, para cubrir uno o más puestos de profesor visitante en la prestigiosa institución académica. Los impresos de solicitud están disponibles en las Oficinas de la Sociedad, así como en sus páginas Web: <http://suse00.su.ehu.es/novedades.htm>

No se requiere para participar en la convocatoria la condición previa de miembro de EI/SEV.

Ampliado el plazo de propuestas para el Premio El-Caja Laboral

El plazo para la presentación de las candidaturas al Premio Eusko Ikaskuntza-Caja Laboral de Humanidades y Ciencias Sociales concluirá el día 15 de abril. Las propuestas deberán ir acompañadas del currículum vitae del aspirante en los impresos normalizados que pueden solicitarse en cualquiera de las oficinas territoriales de EI/SEV o en las sedes regionales de Caja Laboral.

Se otorgará un único premio por importe de tres millones de pesetas. El fallo del jurado se dará a conocer el próximo mes de mayo y la entrega del galardón se llevará a cabo en septiembre de este mismo año.

Calendario Agenda

Egutegia

Martxoak 25 eta 26, Donostian

Vascos en América. Visión Cultural

Miramar Jauregiak hartuko du Eusko Ikaskuntzen Nazioarteko Aldizkariak (RIEV) antolaturiko mintegia. Arratsaldean izango dira saioak eta Deusto, Milán eta Madrilgo Complutense Unibertsitateetako adituek esku hartuko dute bertan.

Apirilaren 22ra arte

Antropologia Jardunaldietarako izen ematea

Apirilaren 22an amaitzen da izen-emate epea Erligioa eta Sinboloak I. Jardunaldietan esku hartzeko. 2.000 pezeta bazkideentzat eta 3.000 bazkide ez direnentzat dira ezarritako izen-emate kopuruak. Jardunaldiak Iruñean burutuko dira apirilaren 24 eta 25ean Administrazio Publikorako Nafar Institutoko (Navarrería, 39) Areto Nagusian.

Apirilaren 25ean, Bilbon

Arkeologia Jardunaldia

Jardunaldi hau antzinako munduaren historialari, arkeologo eta unibertsitateko bigarren eta hirugarren zikloko ikasleei zuzentzen zaie. Antzinateko burdinaren ustiaketa eta produktioa izango da jardunaldi honen gaia, Historiaurrearen amaiera eta erromatarren garaiari dagokionez, Frantziako megalintzako zenbait lekunetan egindako ikerketetan oinarriturik. Hamar orduko programa hau Bilbon gauzatuko da eta txosten-emate nagusia Claude Doherge irakaslea izango da, Toulouseko Unibertsitateko katedradun emeritua.

